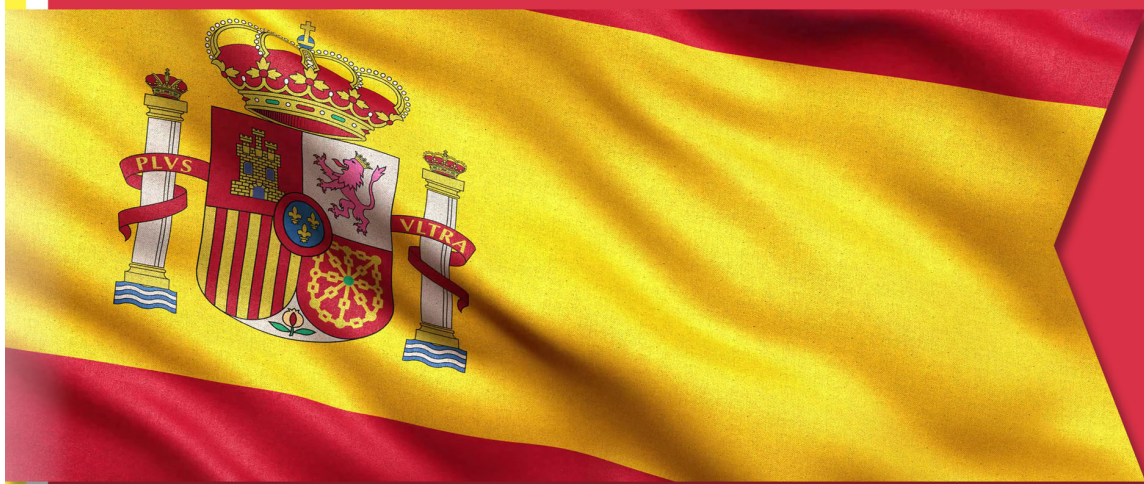


speakasap.com

ГРАММАТИКА ИСПАНСКОГО ЯЗЫКА ДЛЯ ЖИЗНИ

учебное пособие



2015

Содержание

Содержание	2
Настоящее время.....	5
Глаголы «быть». Verbos ser y estar	5
Спряжение глаголов в настоящем времени. Conjugación de los verbos (presente de indicativo).....	8
Отклоняющиеся глаголы. Verbos con irregularidades vocálicas y consonánticas	10
Возвратные глаголы. Verbos reflexivos.....	14
Модальные глаголы. Verbos modales	16
Глаголы типа gustar.....	19
Прошедшее время.....	22
Структура acabar + de + infinitivo. La perífrasis verbal (только что что-то сделал)	22
Прошедшее время de indicativo. Pretérito perfecto de indicativo.....	23
Прошедшее незаконченное время. Pretérito imperfecto	26
Прошедшее время indefinido. Pretérito indefinido de indicativo	28
Будущее время.....	31
Ближайшее будущее. Futuro inmediato	31
Простое будущее. Futuro simple de indicativo	32
Сослагательное наклонение	33
Сослагательное наклонение. Modo subjuntivo	33
Сослагательное наклонение «для того чтобы». Modo subjuntivo	38
Прошедшее незавершенное время сослагательного наклонения. Pretérito imperfecto de subjuntivo	39
Условные предложения и согласование времен.....	41
Согласование времен. Concordancia de tiempos verbales.....	41
Условные предложения. Oraciones condicionales	44
Условные предложения второго типа. Oraciones condicionales de II tipo	46

Другие глагольные конструкции	47
Безличная форма «hay». Estructura impersonal «hay»	47
Безличные глаголы. Verbos impersonales	48
Герундий. Gerundio	50
Полезные глагольные конструкции. Construcciones verbales útiles	53
Пассивный залог. Voz pasiva.....	57
Повелительное наклонение. Modo imperativo	59
Союз и придаточные предложения. Conjunción y oraciones subordinadas	62
Управление глаголами. Verbos de régimen	65
Существительные и артикли	67
Артикль. Artículo	67
Родительный падеж	68
Местоимения	69
Вопросительные местоимения. Pronombres interrogativos	69
Личные местоимения. Pronombres personales	71
Относительные местоимения. Pronombres relativos	73
Указательные местоимения. Pronombres demostrativos	74
Прилагательные.....	77
Прилагательные. Adjetivo	77
Притяжательные прилагательные. Adjetivos posesivos.....	79
Сравнение прилагательных. Adjetivos comparativos (grado comparativo del adjetivo)	80
Предлоги	82
Предлоги. Preposiciones.....	82
Предлоги местоположения. Preposiciones de ubicación	88
Числительные. Numerales	89
Количественные числительные	89
Порядковые числительные	90
Время. La hora	92

Дополнительные материалы	93
Правила чтения. Reglas de pronunciación.....	93
Разговорные формулы.....	95
Порядок слов в испанском предложении. El orden de las palabras	99



Настоящее время

Глаголы «быть». Verbos ser y estar

Во всех европейских языках имеется глагола «быть». В испанском языке их два: **ser** и **estar**.

Сразу оговоримся, что оба глагола **ser** и **estar** являются неправильными, и их формы нужно выучить.

Infinitivo	ser	no ser
Yo	soy	no soy
Tú	eres	no eres
Él, ella, usted	es	no es
Nosotros, nosotras	somos	no somos
Vosotros, vosotras	sois	no sois
Ellos, ellas, ustedes	son	no son

Глагол **ser** – быть кем-то, чем-то (что-то вроде характеристики человека или описание чего-либо). То есть, если Вы хотите сказать «*это (не)важно*», «*это (не)правильно*», «*это хорошо / плохо*», то у Вас появится глагол **ser**, отвечающий на вопрос «*Как? Какой?*».

Есть несколько наиболее употребляемых выражений с глаголом **ser**:

ser capaz de	– быть способным
ser necesario	– быть необходимым
ser importante	– быть важным
ser bueno	– быть хорошим
ser malo	– быть плохим

Примеры:

Soy capaz de aprender un idioma en tres meses. – Я способен выучить язык за три месяца (*какой? – (я есть) способный*).

¿Es mala la calidad de estos alimentos? – Это продукты плохого качества? (*качество какое? – плохое*)

Es importante ser feliz. – Быть счастливым – это важно (*как? – важно*).

Кроме того, сюда же входят выражения со временем и выражения, указывающие на национальность:

Ho**y es** domingo. – Сегодня воскресенье.

Son las 16 de la tarde. – 4 часа дня.

Soy rusa y Alex **es** español. – Я русская, а Алекс – испанец.

Теперь давайте рассмотрим глагол **estar**. Казалось бы, какая может быть разница, ведь оба переводятся, как **быть**. Разница есть, и она проста:

Глагол **estar** употребляется, когда Вам нужно указать на местонахождение или пребывание в каком-то состоянии.

Infinitivo	estar	no estar
Yo	estoy	no estoy
Tú	estás	no estás
Él, ella, usted	está	no está
Nosotros, nosotras	estamos	no estamos
Vosotros, vosotras	estáis	no estáis
Ellos, ellas, ustedes	están	no están

Как только Вы хотите сказать «я нахожусь дома», «что-то находится рядом», «я нахожусь в состоянии согласия», «я нахожусь в состоянии удивления», у нас сразу появляется глагол **estar**.

Estamos cerca de tu casa. – Мы (находимся) рядом с твоим домом.

¿**Estás** en casa? – Ты дома?

Estoy sorprendido. – Я удивлен. (Я нахожусь в состоянии удивления.)

Например, есть ряд словосочетаний, употребляемых с глаголом **estar**:

estar de acuerdo (con)	– быть согласным с
estar acostumbrado (a)	– быть привыкшим к чему-то
estar contento (con)	– быть довольным
estar preocupado (por)	– быть обеспокоенным
estar nervioso	– нервничать
estar sorprendido	– быть удивленным
estar en casa	– быть дома
estar ocupado	– быть занятым
estar bien	– состояние, когда все хорошо
estar mal	– состояние, когда все плохо
estar casado	– быть замужем
estar abierto	– быть открытым, находиться открытым
estar cerrado	– быть закрытым
estar seguro (de)	– быть уверенным (в чем-то)
estar cansado	– быть уставшим, утомленным
estar soltero	– быть холостым

Примеры:

¿**Estáis seguros de** vuestra decisión? – Вы уверены в вашем решении?

¿**Estás soltero**? – Ты холост?

A estas horas las tiendas **están cerradas**. – В это время магазины закрыты.

Estamos preocupados por nuestros hijos. – Мы беспокоимся за наших детей.

¿**Están todos de acuerdo** con venir mañana a las 8 de la mañana? – Все согласны прийти завтра в 8 утра?

Давайте «копнем» немного глубже и на примере нескольких словосочетаний рассмотрим оттенки этих глаголов:

ser при указании на какое-то постоянное качество	estar при указании на временное состояние
Juan es triste . – Хуан унылый (то есть Хуан унылый от рождения.)	Mi novio está triste . – Мой молодой человек грустен (он грустный, потому что что-то произошло, но на самом деле он один из веселых людей в мире).
El hielo es frío . – Лед холодный (он всегда холодный, а если не холодный, то это уже не лед).	Tus manos están frías . – Твои руки холодные (на самом деле они обычно теплые, но в данный момент они холодные).

Другими словами: для описания *постоянных качеств*, а также *отношений и связей* мы употребляем глагол **ser**, а для описания *временных, изменяющихся* – **estar**.

Для простоты запоминания, ориентируйтесь на вопросы:

Ser – Кто? Что? Какой?

Estar – Где? В каком состоянии Вы находитесь?

В данной теме нужно обратить внимание на согласование родов при использовании глагола **быть**. В русском языке мы говорим «Я хороший», «Я грустная», «Мы усталые», «Они милые». В испанском аналогичная ситуация – имеется различие между девочками и мальчиками:

Мужской род	Женский род
<i>Единственное число</i>	
precioso	preciosa
<i>Множественное число</i>	
preciosos	preciosas
preciosos (мальчики и девочки)	

Спряжение глаголов в настоящем времени. Conjugación de los verbos (presente de indicativo)

В испанском языке 3 группы глаголов и для того, чтобы правильно сказать в настоящем времени «Я читаю», а не «Я читать», нужно знать, как изменяются окончания в зависимости от местоимения.

Местоимения следующие:

Yo	Я
Tú	Ты
Él	Он
Ella	Она
Usted	Вы (уважительное)
Nosotros	Мы (мужское общество, оба рода вместе)
Nosotras	Мы (женское общество)
Vosotros	Вы (мужское общество, оба рода вместе)
Vosotras	Вы (женское общество)
Ellos	Они (мужское общество, оба рода вместе)
Ellas	Они (женское общество)
Ustedes	Вы (уважительное)

Я сплю, он ест, она говорит, мы делаем, они работают...

	compr ar – покупать	com er – есть	viv ir – жить
Yo	compr o	com o	viv o
Tú	compra + s	come + s	viv + es
Él / ella / usted	compra	come	vive
Nosotros, as	compra + mos	come + mos	vivi + mos
Vosotros, as	comprá + is	comé + is	viv + ís
Ellos / ellas / ustedes	compra + n	come + n	viv + en

Habl**amos** todos los días. – Мы разговариваем каждый день.

Com**éis** siempre a las 3 (tres) de la tarde. – Вы всегда едите в 3 часа дня.

No com**o** carne ni pescado. Soy vegetariano. – Я не ем мясо, ни рыбу. Я вегетарианец.

Viv**en** aquí desde hace muchos años. – Они живут здесь уже много лет.

¿Dónde viv**e** tu amigo? – Где живет твой друг?

Если нужно отрицание, то перед глаголом просто ставим частичку **no**:

Andrés y María **no comen** en casa. – Андрес и Мария не едят дома.

No vivo con mi familia desde hace un par de años. – Я не живу с моей семьей вот уже пару лет.

No hablen con sus hijos. – Они не разговаривают со своими детьми.

Отклоняющиеся глаголы. Verbos con irregularidades vocálicas y consonánticas

В испанском языке существует большое количество отклоняющихся глаголов. Рассмотрим их по группам:

группа e / ie

entender – понимать

Yo	entiendo
Tú	entiendes
Él, ella, usted	entiende
Nosotros (as)	entendemos
Vosotros (as)	entendéis
Ellos, ellas, ustedes	entienden

К этой группе также относятся глаголы:

empezar – начинать

Empiezo la mañana con un taza de café. – Я начинаю утро с чашки кофе.

comenzar – начинать

La reunión comienza a las 8 de la mañana. – Собрание начинается в 8 утра.

sentir – чувствовать

Siento una gran alegría por mis amigos. – Я очень рада (чувствую большую радость) за моих друзей.

pensar – думать

¿Piensas descansar este verano? – Ты думаешь (собираешься) отдыхать этим летом?

perder – терять

Siempre pierdes las llaves. – Ты всегда теряешь ключи.

cerrar – закрывать

¿Cerramos la ventana? – Закроем окно?

Примеры:

No entiendo nada. – Ничего не понимаю.

¿Entendéis vosotros que significa eso? – Вы понимаете, что это значит?

Entiendo lo que quieres decir. – Я понимаю, что ты хочешь сказать.

Las clases empiezan a las 8 de la mañana. – Занятия начинаются в 8 утра.

Pienso que es una buena película. – Думаю, что это хороший фильм.

*группа o / ue***contar** – рассказывать

Yo	cu ento
Tú	cu entas
Él, ella, usted	cu enta
Nosotros (as)	cont amos
Vosotros (as)	cont áis
Ellos, ellas, ustedes	cu entan

В эту группу входят такие глаголы, как:

encontrar – находитьNo **encuentro** mis cosas. – Я не нахожу мои вещи.**volver** – возвращаться**Vol**vemos en una hora. – Мы вернемся через час.**recordar** – помнить¿**Recuerdas** nuestra conversación de ayer? – Помнишь наш вчерашний разговор?**dormir** – спать¿**Duerme** bien tu hermana últimamente? – Хорошо ли спит твоя сестра в последнее время?

Примеры:

Últimamente no me **cu**enta nada. – В последнее время он мне ничего не рассказывает.¿Te **cu**ento una cosa? – Хочешь, я расскажу тебе кое-что?El amigo de José me **cu**enta chistes. – Друг Хосе мне рассказывает анекдоты.No **recuerdo** su nombre. – Я не помню его имя.*группа e / i***pedir** – просить

Yo	pi do
Tú	pi des
Él, ella, usted	pi de
Nosotros (as)	pedimos
Vosotros (as)	pedís
Ellos, ellas, ustedes	pi den

В эту группу входят такие глаголы, как:

seguir – следовать

Sigo la dieta. – Я следую диете.

elegir – выбирать

¿**Eliges** bien a tus amigos? – Хорошо ли ты выбираешь своих друзей?

servir – служить, подавать

Aquí **sirven** buena tortilla. – Здесь подают хорошую тортилью.

Примеры:

Os **pedimos** perdón por todo. – Мы просим прощения у вас за все.

¿Me **pides** un consejo? – Ты просишь у меня совета?

Este hombre me **sigue** por todos lados. – Этот человек следует за мной повсюду.

группа u / ue

jugar – играть

Yo	juego
Tú	juegas
Él, ella, usted	juega
Nosotros (as)	jugamos
Vosotros (as)	jugáis
Ellos, ellas, ustedes	juegan

Los chicos **juegan** al fútbol en el patio. – Ребята играют в футбол во дворе.

Conjugamos el verbo «jugar». – Спрягаем глагол «играть».

группа c / zc

К данной группе относятся глаголы, оканчивающиеся на **-cer**, **-ucir** (искл. **hacer** – делать) и которые в первом лице единственного числа имеют окончание **-zco**:

traducir – переводить

Yo	tradu zco
Tú	traduces
Él, ella, usted	traduce
Nosotros (as)	traducimos
Vosotros (as)	traducís
Ellos, ellas, ustedes	traducen

Tradu**zco** textos cada día. – Я перевожу тексты каждый день.

¿Cómo traducís esta palabra? – Как вы переведете это слово?

No traduce bien. – Он не очень хорошо переводит.

В эту группу также входят такие глаголы, как:

condu**cir** – водить (машину)

¿Condu**zco** yo? – Поведу я?

ofre**cer** – предлагать

Me ofrecen trabajo en España. – Мне предлагают работу в Испании.

cono**cer** – знать

Cono**zco** bien España. – Я хорошо знаю Испанию.

группа i / y

У глаголов, оканчивающихся на **-uir**, в окончании **i** меняется на букву **y** (кроме **nosotros** – мы и **vosotros** – вы):

constru**ir** – строить

Yo	constru y o
Tú	constru y es
Él, ella, usted	constru y e
Nosotros (as)	constru imos
Vosotros (as)	constru ís
Ellos, ellas, ustedes	constru y en

Constru**y**e la casa con sus propias manos. – Он строит дом своими руками.

В эту группу также входят такие глаголы, как:

hu**ir** – избегать, сбежать

Siempre hu**y**e de problemas. – Он всегда избегает (сбегает от) проблем.

inclu**ir** – включать

¿Qué inclu**y**e tu invitación? – Что в себя включает твое приглашение?

influ**ir** – влиять

¿En qué influ**y**e esto? – На что это влияет?

Возвратные глаголы. Verbos reflexivos

Возвратные глаголы в испанском языке оканчиваются на **se**: **lavarse** (мыться), **levantarse** (вставать, подниматься), **sentirse** (чувствовать себя).

Частица **se** всегда стоит перед глаголом и в правильной форме:

Yo	me
Tú	te
Él / ella / usted	se
Nosotros, as	nos
Vosotros, as	os
Ellos / ellas / ustedes	se

А сам глагол изменяется по правилам в зависимости от того, к какой группе он относится. Например:

lavarse – умываться	sentarse – садиться	vestirse – одеваться
lavo – я умываюсь	siento – я сажусь	visto – я одеваюсь
lavas – ты умываешься	sientas – ты садишься	vistes – ты одеваешься
lava – он, она, умывается	sienta – он, она садится	viste – он, она одевается
lavamos – мы умываемся	sentamos – мы садимся	vestimos – мы одеваемся
laváis – вы умываетесь	sentáis – вы садитесь	vestís – вы одеваетесь
lavan – они умываются	sientan – они садятся	visten – они одеваются

Él **se** viste bien. – Он хорошо одевается.

¿Por qué no **te** vistes? – Почему ты не одеваешься?

¿Ya **te** vistes? – Ты уже одеваешься?

В сочетании (модальный) глагол + инфинитив возвратного глагола, возвратная частица **se** должна согласоваться с лицом, о котором идет речь, и **может стоять перед** (модальным) глаголом, или **идти после инфинитива** и писаться с ним вместе, т.е. если

María, (**tú**) tienes que vestir**te**. / María, **te** tienes que vestir. – Мария, ты должна одеться.
то частица **se** стоит в форме **te**, потому что *ты*.

В предложении:

María puede sentar**se**. / María **se** puede sentar. – Мария может сесть.

частица **se** остается **se**, потому что речь идет о слове *она*.

Tengo que lavarme antes de salir. / **Me** tengo que lavar antes de salir. – Я должен помыться перед выходом.

Tienes que lavar**te** las manos, están sucias. / **Te** tienes que lavar las manos, están sucias. – Ты должен помыть руки, они грязные.

Me encuentro con mis amigos por la tarde. – Я встречаюсь с моими друзьями вечером.

Quiero encontrarme con mis amigos por la tarde. / **Me** quiero encontrar con mis amigos por la tarde. – Я хочу встретиться с моими друзьями вечером.

Te diviertes en la fiesta. – Ты веселишься на празднике.

Te tienes que divertir en la fiesta. / Tienes que divertir**te** en la fiesta. – Ты должен повеселиться на празднике.

¿Por qué **se** preocupa tanto? – Почему она так волнуется?

¿Por qué no tiene que preocuparse tanto? / ¿Por qué no **se** tiene que preocupar tanto? – Почему она не должна так волноваться?

Él **se** disculpa con usted. – Он извиняется перед Вами.

Él no quiere disculparse con usted. / Él no **se** quiere disculpar con usted. – Он не хочет перед Вами извиняться.

Siempre **nos** acostamos antes de las once de la tarde. – Мы всегда ложимся спать раньше 11 вечера.

Hoy **nos** tenemos que acostar muy temprano. / Hoy tenemos que acostarnos muy temprano. – Сегодня мы должны лечь спать очень рано.

Os equivocáis en esta cuestión. – Вы ошибаетесь в этом вопросе.

Podéis equivocaros en esta cuestión. / **Os** podéis equivocar en esta cuestión. – Вы можете ошибаться в этом вопросе.

Se quedan aquí hasta mañana. – Они остаются здесь до завтрашнего дня.

Se deben quedar aquí hasta mañana. / Deben quedarse aquí hasta mañana. – Они должны остаться тут до завтрашнего дня.